

Les subsides

Députés

Dick
Domm
Dorin
Ellis
Fennell
Ferland
Fontaine
Fraleigh
Fretz
Friesen
Gagnon
Gass
Gervais
Girard
Gottselig
Graham
Gray
(Bonaventure-Îles-de-la-Madeleine)
Greenaway
Grisé
Guilbault
(Drummond)
Gustafson
Halliday
Hamilton
Hardey
Harvey
Hawkes
Hees
Hicks
Hnatyshyn
Hockin
Holtmann
Howie
Hudon
James
Jardine
Jepson
Johnson
(Bonavista-Trinity-Conception)

Joncas
Jourdenais
Kempling
Kilgour
Kindy
King
Ladouceur
Landry
Lawrence
Layton
Leblanc
Lesick
Lewis
Lopez
MacDonald
(Kingston et les Îles)
MacDougall
(Timiskaming)
MacKay
Mayer
Mazankowski
McCain
McCossan
McCuish
McKenzie
McKinnon
McMillan
Merrithew
Mitges
Moore
Murta
Nielsen
Oberle
O'Neil
Ostrom
Paproski
Pennock
Pietz
Porter
Price
Ravis

Redway
Reid
Reimer
Ricard
St-Julien
Scott
(Hamilton-Wentworth)
Shields
Siddon
Sparrow
Stackhouse
Stevens
Stewart
Tardif
(Charlesbourg)
Taylor
Thacker
Towers
Tremblay
(Québec-Est)
Tremblay
(Lotbinière)
Tupper
Turner
(Ottawa-Carleton)
Valcourt
Vankoughnet
Vézina
Vincent
Warner
White
Wilson
(Swift Current-Maple Creek)
Wilson
(Etobicoke-Centre)
Winegard
Wise
Witer—144.

Althouse
Angus
Axworthy
Baker
Benjamin
Berger
Blaikie
Boudria
Broadbent
Copps
Deans
de Corneille
Dingwall
Epp
(Thunder Bay-Nipigon)
Finestone
Frith
Gagliano
Garneau

Attewell
Beatty
Bernier
Bertrand
Bissonnette
Blackburn
(Jonquière)
Blais
Blenkarn
Bouchard
Bourgault
Bradley
Brightwell
Brisco
Browes
Cadieux
Caldwell
Champagne
(Saint-Hyacinthe-Bagot)
Champagne
(Champlain)
Clark
(Yellowhead)
Clark
(Brandon-Souris)
Clifford
Clinch
Coates
Cochrane
Collins
Comeau
Cook
Corbett
Cossitt
Côté
(Lac-Saint-Jean)
Côté
(Langelier)
Crofton
Crosbie
(Saint-Jean-Ouest)
Crouse
Darling
Daubney
Della Noce
Dick
Domm
Dorin
Ellis
Fennell
Ferland
Fontaine
Fraleigh
Fretz
Friesen
Gagnon
Gass

(Vote n° 265)

POUR

Députés

Gauthier
Gray
(Windsor-Ouest)
Heap
Henderson
Hovdebo
Jewett
Johnston
(Saint-Henri-West-mount)
Keeper
Langdon
MacLellan
Manly
McCurdy
McDonald
(Broadview-Greenwood)
Murphy

CONTRE

Députés

Gervais
Girard
Gottselig
Graham
Gray
(Bonaventure-Îles-de-la-Madeleine)
Greenaway
Grisé
Guilbault
(Drummond)
Gurbin
Gustafson
Halliday
Hamilton
Hardey
Harvey
Hawkes
Hees
Hicks
Hnatyshyn
Hockin
Holtmann
Howie
Hudon
James
Jardine
Jepson
Johnson
(Bonavista-Trinity-Conception)
Joncas
Jourdenais
Kempling
Kilgour
Kindy
King
Ladouceur
Landry
Lawrence
Layton
Leblanc
Lesick
Lewis
Lopez
MacDonald
(Kingston et les Îles)
MacDougall
(Timiskaming)
MacKay
Mayer
Mazankowski
McCain
McCossan
McCuish
McKenzie

Nicholson
(Trinity)
Nunziata
Nystrom
Orlikow
Ouellet
Parry
Prud'homme
Riis
Robichaud
Robinson
Rodriguez
Rompkey
Rossi
Waddell
Young—47.

McKinnon
McMillan
Merrithew
Mitges
Moore
Murta
Nielsen
Oberle
O'Neil
Ostrom
Paproski
Pennock
Pietz
Porter
Price
Ravis
Redway
Reid
Reimer
Ricard
St-Julien
Scott
(Hamilton-Wentworth)
Shields
Siddon
Sparrow
Stackhouse
Stevens
Stewart
Tardif
(Charlesbourg)
Taylor
Thacker
Towers
Tremblay
(Québec-Est)
Tremblay
(Lotbinière)
Tupper
Turner
(Ottawa-Carleton)
Valcourt
Vankoughnet
Vézina
Vincent
Warner
White
Wilson
(Swift Current-Maple Creek)
Wilson
(Etobicoke-Centre)
Winegard
Wise
Witer—145.

● (1810)

[Traduction]

Le président suppléant (M. Charest): Je déclare l'amendement rejeté.

M. Deans: J'invoque le Règlement, monsieur le Président. Si vous vérifiez, vous verrez que l'on consent à appliquer et inscrire les mêmes résultats à la motion principale.

Des voix: D'accord.

Le président suppléant (M. Charest): La Chambre consent à l'unanimité à appliquer les mêmes résultats à la motion principale. Le vote porte donc sur la motion principale.

(La motion de M. Broadbent, mise aux voix, est rejetée.)